

25 Stycznia

W TEATRZE MIEJSCOWYM

W Sobotę dnia 25 Stycznia 1896 roku



ARTYSTYCZNY

BAL MASKOWY

POCZĄTEK O GODZINIE 10 WIECZOREM.

O godzinie 11 wieczorem

GRUBE RYBY

Komedia w 3-ach aktach, przez M. Bałuckiego.

Onufry Ciaputkiewicz, emeryt	p. Bednarczyk	Wistowski, kapitalista	p. Kupiecki
Dorota, jego żona	p-ni Kupiecka	Henryk, jego bratanek	p. Adwentowicz
Wanda, wnuczka Ciaputkiewicza	p-na Modrzewska	Pagatowicz	p. Bogór
Burczyński, obywatel	p. Keller	Filip, stary singa	p. Frejlich
Helena, jego córka	p-na Podgórska		

Rzecz dzieje się w mieszkaniu Ciaputkiewicza.

O GODZINIE 1^{ej} PO POŁNOCY GALOPADA KOMICZNA

wykonana przez cały personel.

Najładniejszy kostjum damski otrzymuje bukiet z cennym złotym podarkiem,—jeden zaś z kolejnych numerowanych biletów galeryjnych otrzymuje zegarek kieszonkowy.

PODCZAS MASKARADY GRAĆ BĘDZIE ORKIESTRA WOJSKOWA.

Tańce aranżować będzie p. Stokowski.

MONSTRE CADRILLE

Nowy taniec odtanżony przez całe towarzystwo podczas maskarady.

Kostjumy wszystkich narodowości, damskie i męskie po cenach przystępnych, do wynajęcia w kasie teatru.

NA SCENIE URZĄDZONYM BĘDZIE BUFET ZAOPATRZONY WE WSZELKIE POTRAWY, ZAKĄSKI I NAPOJE.

CENY BILETÓW:

Łoże duże po rs. 4 kop. 50. — Łoże małe po rs. 3 kop. 40 — Gallerja 25 kop.
Wejście na salę dla masek 50 kop. — bez masek po rs. 1.

Początek o godzinie 8 wieczorem.

Dyrekcya: CZESŁAW JANOWSKI.

ВЪ МѢСТНОМЪ ТЕАТРѢ

Въ Субботу 13-го Января 1896 года



АРТИСТИЧЕСКІЙ



БАЛЪ МАСКАРАДЪ

НАЧАЛО ВЪ 10 ЧАСОВЪ ВЕЧЕРА.

Въ 11 часовъ вечера

КРУПНЫЕ ТУЗЫ

Комедія въ 3-хъ дѣйствіяхъ, сочиненія М. Балуцкаго.

Онуфрій Цяпуткевичъ, пенсіонеръ	г. Беднарчикъ	Вистовскій, капиталистъ	г. Купецкій
Дорота, его жена	г-жа Купецкая	Генрихъ, его племянникъ	г. Адвентовичъ
Ванда, внучка Цяпуткевича	г-жа Модржевская	Пагатовичъ	г. Богуръ
Бурчинскій, помѣщикъ	г. Келлеръ	Филиппъ, служитель	г. Фрейлихъ
Елена, его дочь	д-ца Подгурская		

Дѣйствіе происходитъ въ квартирѣ Цяпуткевича

ВЪ 1 ЧАСЪ ПО ПОЛУНОЧИ КОМИЧЕСКІЙ ГАЛОПАДЪ.

исполненный всѣмъ персоналомъ.

Самый красивый дамскій костюмъ будетъ награжденъ букетомъ и золотымъ подаркомъ, одинъ же изъ очередныхъ номерованныхъ галерейныхъ билетовъ получить карманные часы.

ВО ВРЕМЯ МАСКАРАДА БУДЕТЪ ИГРАТЬ ВОЕННЫЙ ОРКЕСТРЪ.

Танцы аранжировать будетъ г-нъ Стоковскій.

МОНСТРЪ КАДРИЛЬ

Новый танецъ исполненный во время маскарада всѣмъ персоналомъ.

Костюмы всѣхъ націй, мужскіе и дамскіе можно нанимать по умѣреннымъ цѣнамъ въ кассѣ театра.

НА СЦЕНЪ БУФЕТЪ СЪ РАЗНАГО РОДА КУШАНЫЯМИ, ЗАКУСКАМИ И НАПИТКАМИ.

ЦѢНЫ БИЛЕТОВЪ:

Ложи большія по 4 руб. 50 коп. — Ложи малыя по 3 руб. 40 коп. — Галлерей по 25 к. Входъ въ залъ для замаскированныхъ лицъ 50 коп. — безъ масокъ 1 руб.

Начало въ 10 часовъ вечера.

Дирекція: ЧЕСЛАВЪ ЯНОВСКІЙ.